



Брюксел, 3 октомври 2023 г.
(OR. en)

13622/23

FIN 990
INST 367
PE-L 33

БЕЛЕЖКА ПО ТОЧКИ I/A

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Комитета на постоянните представители/Съвета
№ док. Ком.:	13440/23
Относно:	Трансфер на бюджетни кредити № DEC 14/2023 в раздел III „Комисия“ от общия бюджет за 2023 г.

1. На 27 септември 2023 г. Комисията представи на Съвета предложение за трансфер на бюджетни кредити № DEC 14/2023 в съответствие с член 31, параграф 1 от Финансовия регламент¹.

Целта на предложението е наличните бюджетни кредити по няколко административни реда за подкрепа да бъдат прехвърлени към оперативни бюджетни редове за програмите по (под)функции 1 („*Хоризонт Европа*“, *Механизма за свързване на Европа* и *Програмата за единния пазар*), 2а (*Кохезионен фонд*), 2б (*EU4Health*, *Европейски социален фонд+*, „*Права и ценности*“), 3 (*LIFE*), 5 (*Европейски фонд за отбрана (ЕФО)* – *научни изследвания*, *Военна мобилност*) и 6 (*ИССРМС*, *отвъдморски държави и територии*), както е записано в док. 13440/23.

¹ Регламент (ЕС, Евратом) 2018/1046 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юли 2018 г. за финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, за изменение на регламенти (ЕС) № 1296/2013, (ЕС) № 1301/2013, (ЕС) № 1303/2013, (ЕС) № 1304/2013, (ЕС) № 1309/2013, (ЕС) № 1316/2013, (ЕС) № 223/2014 и (ЕС) № 283/2014 и на Решение № 541/2014/ЕС и за отмяна на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 (ОВ L 193, 30.7.2018 г., стр. 1).

2. Целта на предложението е да се прехвърли обща сума от 56,67 милиона евро в бюджетни кредити за поети задължения и бюджетни кредити за плащания.
 3. Бюджетният комитет разгледа предложението за трансфер на заседанието си от 2 октомври 2023 г.
 4. След разглеждането Бюджетният комитет с квалифицирано мнозинство постигна съгласие да предложи на Комитета на постоянните представители да препоръча на Съвета да одобри:
 - предложения трансфер на бюджетни кредити, изложен в док. 13440/23, и
 - съдържащия се в ПРИЛОЖЕНИЕТО проект за писмо в този смисъл.
-

ПРОЕКТ ЗА ПИСМО

От : Председателя на Съвета

До : Председателя на Европейския парламент

Копие до : Председателя на Комисията

Госпожо Председател,

В съответствие с член 31, параграф 6 от Финансовия регламент от 18 юли 2018 г.² Ви уведомявам, че Съветът одобри трансфера на бюджетни кредити № DEC 14/2023 в раздел III „Комисия“ от общия бюджет за финансовата 2023 г.

(Учтива финална фраза).

² Регламент (ЕС, Евратом) 2018/1046 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юли 2018 г. за финансовите правила, приложими за общия бюджет на Съюза, за изменение на регламенти (ЕС) № 1296/2013, (ЕС) № 1301/2013, (ЕС) № 1303/2013, (ЕС) № 1304/2013, (ЕС) № 1309/2013, (ЕС) № 1316/2013, (ЕС) № 223/2014 и (ЕС) № 283/2014 и на Решение № 541/2014/ЕС и за отмяна на Регламент (ЕС, Евратом) № 966/2012 (ОВ L 193, 30.7.2018 г., стр. 1).